

ВІДГУК
про освітньо-професійну програму «Переклад і міжкультурна
комунікація (англійська, німецька або французька мови)»
магістерського рівня вищої освіти
в Горлівському інституті іноземних мов Державного вищого
навчального закладу «Донбаський державний педагогічний університет»

Програма, за якою я навчаюся, має чітку структуру й логічне змістове наповнення та спрямована на практичну підготовку майбутніх фахівців. Академічні дисципліни забезпечують всебічну філологічну та перекладацьку підготовку. Поглиблене вивчення англійської та німецької або французької мов формує належний рівень мовної компетентності та практичних навичок, необхідних для професійної діяльності у сферах перекладу й міжкультурної комунікації.

Приділено увагу сучасним перекладацьким технологіям, що підвищує актуальність підготовки та конкурентоспроможність майбутніх випускників. Практична складова передбачає асистентську, перекладацьку та науково-дослідницьку практики, які сприяють набуттю професійного досвіду й поглибленню спеціалізованих знань. Рівномірний розподіл навчального навантаження протягом усіх трьох семестрів дозволяє ефективно поєднувати вивчення фахових дисциплін із поетапним виконанням кваліфікаційної роботи.

Для підсилення практичної складової програми варто розширити інтеграцію міждисциплінарних проєктів і завдань, які відтворюють умови реальної професійної діяльності. Також слід активніше використовувати сучасні цифрові технології для аналізу й редагування текстів у різних курсах. Ці заходи вже реалізуються за міжнародним проєктом Еразмус+ DigiFLEd «Модернізація університетських освітніх програм з іноземних мов на основі інтеграції з інформаційними технологіями», що сприяє підвищенню якості підготовки здобувачів.

Загалом освітньо-професійна програма справляє позитивне враження, поєднуючи академічну системність і практичну спрямованість. Вона забезпечує належний рівень підготовки до роботи в галузях перекладу, викладання іноземних мов і міжкультурної комунікації, відповідаючи стандартам сучасної освіти та реаліям професійної діяльності.

Здобувачка 542 групи



Катерина ФЕДЧУН